

đề chia buồn. 送个花圈表示哀悼。p (表示命令或建议, 催促, 相当于“吧”): im đi 闭嘴; đi chơi đi 去玩吧; Tranh thủ ăn cơm đi kéo muộn. 争取时间吃饭吧, 否则晚了。Hãy cho em đi đi! 让我去吧! tr ① [口] (表达不赞成、不相信的语气): Kệ đi, nó biết gì? 去他的, 他知道个啥? ② (强调具体的计算结果): Đi tháng 10, anh sẽ về. 过了10月我就回来。Nó về hồi tháng ba, tính đến nay là đi sáu tháng. 他三月回的, 到如今六个月了。③吧, 了 (语气): Vậy đi! 就这样吧! ④ (强调程度高, 无法再高了): Buồn quá đi! 太难过了! Rõ quá đi rồi, còn thắc mắc gì nữa! 再清楚不过了, 还有什么疑虑的? -

**đi bộ đi** 走路, 步行

**đi bộ đội đi** 参军, 从军

**đi bụi đi** 流浪, 浪荡: bỏ nhà đi bụi 离家去流浪

**đi buôn đi** 从商, 经商, 做生意

**đi bước nữa đi** 改嫁, 再嫁

**đi cầu** [方]=đi ngoài

**đi chân đất**=đi đất

**đi chợ đi** 上市场, 赶集, 赶庙会

**đi chơi đi** 去玩, 去逛

**đi công tác đi** ① [口] 出差②上班

**đi cổng sau đi** [口] 走后门

**đi đại đi** 小便

**đi đại tiện đi** 大便

**đi đạo đi** 信天主教, 皈依天主教

**đi dày đi** 流放, 充军

**đi đằng đầu đi** [口] 甘拜下风: Nó mà thi đỗ thì tôi đi đằng đầu. 他要是考过了我就甘拜下风。

**đi đất đi** ①赤足②步行

**đi đêm đi** [口] ①夜行②暗地操作: trúng thầu do đi đêm 因暗地操作而中标

**đi đêm về hôm** 披星戴月

**đi đến nơi, về đến chốn** 有头有尾, 有始有

终

**đi đôi đi** ①配对, 配套: Lời nói phải đi đôi với việc làm. 言行要一致。②结合, 同时进行: Học phải đi đôi với hành. 学与行要并行。Sản xuất phải đi đôi với tiết kiệm. 生产和节约要同时进行。

**đi đồng đi** 大便, 出恭

**đi đời**=đi đời nhà ma

**đi đời nhà ma đi** [口] 见阎王, 完蛋, 报销: Cả gia tài đi đời nhà ma. 所有家产都报销了。

**đi đứng đi** 行动, 站立; 举止: đi đứng khoan thai 行动慢条斯理; Đau chân, đi đứng có vẻ khó khăn. 脚痛, 看起来站立困难。

**đi đường đi** 行路, 走路: tiền đi đường 路费;

đi đường khó khăn 走路困难

**đi đứt đi** [口] 完蛋, 报销: Thế là năm triệu đi đứt! 就这样五百万没了!

**đi-ê-den (diésel) d** 柴油

**đi ghẹ đi** 搭脚

**đi giải đi** 小便, 小解

**đi giữa dòng thời đại** 在时代潮流中前进, 立于世界之林

**đi guốc trong bụng** 洞悉内情, 明察秋毫

**đi hoang đi** ①离家出走: bỏ nhà đi hoang 离家去流浪② [口] (妇女) 跟野男人怀上孩子

**đi học đi** 上学

**đi ỉa đi** 大便

**đi khách đi** (卖淫女) 接客, 卖淫

**đi kiết đi** [医] 痢疾

**đi kinh lí đi** ①出巡②视察

**đi lại đi** ①来往: đi lại mật thiết 来往密切②交往, 往来: Hai gia đình vẫn đi lại với nhau. 两家还有交往。③同房④明来暗去, 私通

**đi làm đi** ①干活: Hôm nay đi làm, mai nghỉ. 今天干活, 明天休息。②上班: Bỏ đi làm rồi. 爸爸上班去了。